

DORFBLÄTTLI

BIRRWIL

Nr. 1 / Januar 2024 • 48. Jahrgang



Gemeindenachrichten

Publikationen Baubewilligungen

• Müller Elvira, Wannehübel 17, 5708 Birrwil, Parzelle 1582, Wannehübel, Gebäude-Nr. 17, Rückbau und Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe mit teilweise Aussenaufstellung (Splitanlage)

Personelles

Der Gemeinderat Birrwil musste von der Kündigung von Gemeindeschreiberin Janine Rupp Kenntnis nehmen. Janine Rupp wird ab März 2024 nach 2 ½-jähriger Tätigkeit eine neue berufliche Herausforderung antreten. Der Gemeinderat und das Gemeindepersonal bedauern diesen Abgang und danken Janine Rupp für ihr Engagement zu Gunsten der Gemeinde Birrwil. Die Stelle wurde zur Neubesetzung ausgeschrieben.

Der Gemeinderat Birrwil begrüsst folgenden neuen Angestellten auf der Gemeindeverwaltung Birrwil:

Per 1. Januar 2024 wird Dario Heimgartner als Gemeindeschreiber-Stellvertreter und Leiter Einwohnerdienste die Nachfolge von Suvannijah Uthayabalan antreten. Der Gemeinderat wünscht ihm viel Freude bei seiner neuen Herausforderung und freut sich auf die gute und erfolgreiche Zusammenarbeit.

Aufruf Pflegefamilien und Tageskinder Pflegefamilien

1. Wer ein Pflegekind in seinen Haushalt aufnehmen will, benötigt eine Bewilligung der Behörde, wenn das Kind:
 - a. für mehr als einen Monat entgeltlich aufgenommen wird, oder
 - b. für mehr als drei Monate unentgeltlich aufgenommen wird.
2. Wer entgeltlich oder unentgeltlich Kinder regelmässig im Rahmen von Kriseninterventionen in seinen Haushalt aufnehmen will, benötigt unabhängig von der Dauer der Aufnahme eine Bewilligung. Die Bewilligungspflicht besteht auch, wenn das Kind:
 - a. von einer Behörde untergebracht wird,
 - b. das Wochenende nicht in der Pflegefamilie verbringt.

Die Meldung hat an den Gemeinderat am Wohnort der Pflegeeltern zu erfolgen.

Tagesfamilien

Wer sich allgemein anbietet, Kinder unter zwölf Jahren gegen Entgelt regelmässig tagsüber in seinem Haushalt zu betreuen, muss dies der Behörde melden.

Zuständig ist der Gemeinderat am Wohnort der Tagesfamilie.

grafsanitär

Graf Sanitär GmbH

Feldstrasse 6

5725 Leutwil

Sanitäre

062 777 46 46

Um- und Neubauten

079 208 48 53

Werkleitungsbau

www.graf-sanitaer.ch

Boilerentkalkungen

S T A D L E R

ARCHITEKTEN AG

Für alle Ihre Baufragen sind wir Ihr kompetenter

Partner!

Mit total sechs Mitarbeitern und modernsten EDV-Anlagen lösen wir alle mit dem Bau zusammenhängenden Aufgaben.

Kontaktieren Sie uns für ein unverbindliches Gespräch, wir finden für Sie die entsprechende Lösung.

Dinkelhof 8

5706 Boniswil

www.stadler-architekten.ch

Tel 062 767 60 20

Fax 062 767 60 29

info@stadler-architekten.ch

Spartageskarte Gemeinde – Nachfolgeprodukt zur bisherigen Gemeindetageskarten

Die Spartageskarte Gemeinde ist ein kontingentiertes Angebot, welches Sie bei der Gemeinde Birrwil ab sofort erhalten. Es gilt: früher kaufen, günstiger reisen. Die Spartageskarte Gemeinde gibt es in zwei verschiedenen Preisstufen. Die günstigste Preisstufe erhalten Sie bis maximal 10 Tage vor Ihrem Reisetag.

Sortiment	Preisstufe 1 bis bis maximal 10 Tage vor dem Reisetag erhältlich	Preisstufe 2 maximal 1 Tag vor dem Reisetag erhältlich
2. Klasse mit Halbtax	CHF 39.00	CHF 59.00
2. Klasse ohne Halbtax	CHF 52.00	CHF 88.00
1. Klasse mit Halbtax	CHF 66.00	CHF 99.00
1. Klasse ohne Halbtax	CHF 88.00	CHF 148.00

Wann und wo die Spartageskarte Gemeinde zu welchen Preisen verfügbar ist, erfahren Sie auf spartageskarte-gemeinde.ch. Bestellung der Spartageskarte Gemeinde nimmt die Gemeindekanzlei Birrwil (Tel. 062 765 06 60 oder per E-Mail) unter Angabe der Daten der Reisenden und ob Sie die Tageskarte per E-Mail oder ausgedruckt bei der Gemeinde Birrwil beziehen möchten.

Sirenentest 2024

Am Mittwochnachmittag, 7. Februar 2024, findet von 13.30 Uhr bis 14.00 Uhr in der ganzen Schweiz - also auch in unserer Gemeinde - die jährliche Kontrolle der Alarmsirenen statt. Dabei sind keine Verhaltens- und Schutzmassnahmen zu ergreifen. Bei der Sirenenkontrolle wird die Funktionstüchtigkeit der stationären und mobilen Sirenen getestet, mit denen die Bevölkerung bei Katastrophen- und Notlagen oder im Falle eines bewaffneten Konfliktes alarmiert werden. Ausgelöst wird das Zeichen «Allgemeiner Alarm»: Ein regelmässiger auf- und absteigender Heulton von einer Minute Dauer. Wenn das Zeichen «Allgemeiner Alarm» jedoch ausserhalb des angekündigten Sirenentests ertönt, bedeutet dies, dass eine Gefährdung der Bevölkerung möglich ist. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, Radio zu hören, die Anweisungen der Behörden zu befolgen und die Nachbarn zu informieren.

Hinweise und Verhaltensregeln finden Sie auf Seite 680 und 681 im Teletext sowie im Internet unter www.sirenentest.ch

Der Sirenentest dient neben der technischen Funktionskontrolle der Sireneninfrastruktur auch der Information und Sensibilisierung der Bevölkerung bezüglich Verhalten bei einem Sirenenalarm.

Weitere wichtige Informationen

Informieren Sie sich auch über **ALERTSWISS** und laden Sie die App auf Ihr Smartphone. www.alert.swiss

Notfalltreffpunkte (NTP)

In jeder Aargauer Gemeinde sind Notfalltreffpunkte vorhanden, an denen Sie z.B. bei einem länger andauernden Ausfall von Strom und Telefonie, aber auch Evakuierungen, Unterstützung erhalten können.

Unter www.notfalltreffpunkt.ch können Sie sich über die Lage der Notfalltreffpunkte informieren.

Winterdienst

Im Hinblick auf die Schneeräumungsarbeiten werden die Motorfahrzeughalter gebeten, ihre Fahrzeuge nicht entlang von öffentlichen



KV uf de Gmeind

Besch du kommunikativ, motiviert im Team z'schaffe, zor Zit ide Oberstufe (Niveau Bez./Sek.) ond hesch Inträsse s'KV uf de Gmeind kenne z'lehre?

Gärn lade mer dech ond dini Eltere a öise Info-Obe i:



Zischtig, 16. Januar 2024, 19.00 Uhr



Gemeindsaal Unterkulm,
Hauptstrasse 22, 5726 Unterkulm



Dech erwarte spannendi Facts über
d'Usbildig, es Interview ond diversi Infoständ

Mäld dech (ond dini Eltere) bis am 9. Januar 2024 a onder
062 765 78 70 oder stefanie.siegenthaler@menziken.ch.

Mer freue öis of dech!

Strassen, Gehwegen und Plätzen zu parkieren. Der Winterdienst wird ansonsten erheblich behindert oder erschwert. Es besteht Gefahr, dass Fahrzeuge durch den Schneepflug oder durch beiseitegeschobene Schneemassen beschädigt werden. Die Gemeinde lehnt jede Haftung für Schäden an falsch parkierten Fahrzeugen ab. Der Gemeinderat und die Beauftragten der Schneeräumung danken der Bevölkerung für die Mithilfe für einen reibungslosen Winterdienst.

Grünabfuhr – Jahresvignette 2024

Am 25. Januar 2024 findet die erste Grüngutabfuhr im neuen Jahr statt. Wir bitten Sie, Ihren Container mit der neuen Jahresvignette 2024 oder mit Einzelvignetten auszustatten. Vignetten erhalten Sie wie gewohnt auf der Gemeindeganzlei oder im Werkhof. Nicht eingelöste Container werden auch nicht geleert. Besten Dank für Ihr Verständnis. Bitte Einzelvignetten lose am Haltegriff befestigen. Das erspart den Mitarbeitern des Bauamtes mühsames abkratzen der Vignetten. Besten Dank für Ihre Mithilfe.

Verkehrsverein

Kerzenziehen 2023

Bereits Mitte November 2023 herrschte wieder für zwei Tage Advents- und Weihnachtsstimmung im Feuerwehrlokal Birrwil. Gross und Klein, Alt und Jung gestalteten wieder Wunderwerke aus Wachs, angeleitet von der Kerzenzieh-Expertin Fina Muff. Klassisch oder modern, bunt oder dezent – so zeigten sich die Kunstwerke. Mit Wachs in sechs verschiedenen Farben oder auch beim Bienenwachs waren der Kreativität kaum Grenzen gesetzt. Zwar konnten die klassischen Formen auch in diesem Jahr punkten, aber auch besondere Kreationen fanden ihren Platz. Die Teilnehmenden hatten viel Freude bei der Herstellung und waren sehr stolz auf die Ergebnisse. So manches

Kunstwerk wird sicher als Mitbringsel oder Weihnachtsgeschenk einem lieben Menschen Freude bereiten und bewundernde Blicke ernten. Wir danken den Grossen, welche die Kleinen beim Kerzenziehen unterstützt haben; der Feuerwehr, die wieder die Räumlichkeiten zur Verfügung gestellt und Hand angelegt hat, wo es nötig wurde, und den Mitarbeitern von der Jugendarbeit Beinwil am See und Birrwil, die am Samstag mit ihrem Jugendmobil für Abwechslung sorgten. Ein besonderes Dankeschön geht an Fina Muff, die mit ihrem grossen Erfahrungsschatz und handwerklichen Geschick ein weiteres Mal dafür sorgte, dass alle viel Spass hatten und mit schön verzierten Kerzen nach Hause ziehen konnten. Wir hoffen auf ein Wiedersehen mit allen – spätestens beim nächsten Kerzenziehen, das voraussichtlich 2025 stattfindet. In diesem Jahr organisiert der Verkehrsverein wieder den Dorf-Adventskalender mit wunderschönen Adventsfenstern. Wir würden uns freuen, wenn Sie auch dabei sind.

Weitere Impressionen vom Kerzenziehen finden Sie auf unserer Webseite:

www.verkehrsverein-birrwil.ch



HAIRPOINT

DAMEN + HERREN COIFFEUR SABINE CARUSO

Mer freue euis of Sie!

Hombergstrasse 4, 5712 Beinwil am See, www.hairpoint.ch, info@hairpoint.ch, Telefon 062 771 30 77

**pfl
e
g
e
p
r
i
v
a
t
.c
h**



**Private
Pflegedienstleistung**

- Allgemeine Kranken- und Gesundheitspflege zu Hause
- Grundpflege, Behandlungspflege, Prävention und Beratung
- Wundbehandlung
Begleitung und Pflege von Schwerkranken und Behinderten
- Palliativpflege
- Fusspflege/Pedicure
- **Krankenkassen anerkannt**

Branka Wernli • Wannefeld 12 • 5708 Birrwil

Telefon 079 441 46 15 • info@pflegeprivat.ch • www.pflegeprivat.ch



Fassadenbau

**Grütter
Bedachungen AG**
Bauspenglerei

5712 Beinwil am See
Telefon 062 771 13 59
Telefax 062 771 22 46
www.gruetter-bedachungen.ch

**Wir bedanken uns
ganz herzlich
bei unseren Inserenten
für die Unterstützung.**



Ade 2023, willkommen 2024!

In unserem Jubiläumsjahr konnten wir – der Verkehrsverein Birrwil – wieder schöne und gelungene Anlässe durchführen. Aber nur dank der Unterstützung derer, die im Hintergrund Hand anlegen, wenn es nötig wird.

Mit helfender Hand waren auch 2023 wieder dabei:

- die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung und der Gemeinderat, die uns unter die Arme griffen, wann immer es nötig und möglich war,
- die Redakteurinnen des Dorfblättli, die dafür sorgten, dass alle Anlässe pünktlich angezeigt und unsere Artikel den Weg ins Dorfblättli fanden,
- die Leiterinnen der Schul- und Gemeindebibliothek, die ihre Räumlichkeiten gern auch ausserhalb der regulären Öffnungszeiten für unseren Lesezirkel zur Verfügung stellten,
- die Sigristin, die für uns die Tore der Chile-schür für unser Plauschjassen öffnete,
- die Mitglieder unserer Feuerwehr, die uns immer im Feuerwehrlokal Unterschlupf gewähren, wenn «es brennt»,
- die Mitglieder des Country Clubs, die an der Bundesfeier fürs leibliche Wohl sorgten,
- aargauSüd impuls, die für die Organisation des Erzähltals Sorge tragen
- unserer Kerzenzieh-Expertin, die mit ihrem Erfahrungsschatz und ihrem handwerklichen Geschick beim Kerzenziehen wieder nicht nur Kinderaugen zum Strahlen brachte,
- die Jugendarbeit Beinwil am See und Birrwil, die mit ihrem Jugendmobil die Kinder beim Kerzenziehen bei Laune hielten, während sie auf das Abkühlen der Kerzen warten mussten und
- unser vertrauensvoller Ansprechpartner in allen Dingen, die unsere Website betreffen: creants.com. Wir sind froh, einen so kompetenten und entgegenkommenden Partner und Sponsor zu haben.



SONNENTAL

Bestattungen | Ruth Schachtler

**«Das einzig Wichtige im Leben
sind die Spuren von Liebe,
die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.»**

(Albert Schweitzer)

Bestattungen Sonnental Ruth Schachtler GmbH
Neue Bahnhofstrasse 14, Postfach 54 | 5737 Menziken
Reinacherstrasse 2 | 5712 Beinwil am See
Tel. 062 772 20 20 | Fax 062 771 83 70 | Natel 079 385 90 50

Wir sind während 24 Stunden an 7 Tagen die Woche mit Herz und Zeit persönlich für Sie da.

Baumann Holzbau-Innenausbau AG



**Umbauplanung
Bauleitung
Zimmerei
Schreinerei
Schlosserei**



Industriestrasse 2 · 5712 Beinwil am See · 062 771 08 47 · www.holz-baumann.ch

So viele Birrwilerinnen und Birrwiler unterstützen uns auch privat, als Mitglieder des Verkehrsvereins oder eines anderen Birrwiler Vereins. Ohne euch wäre unsere Arbeit nicht möglich.

Ein herzliches Dankeschön an alle für die Unterstützung im vergangenen Jahr.

Auch 2024 wird es nicht ohne Unterstützung gehen. Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit und hoffen auf ein Wiedersehen bei einem unserer Anlässe, für die bereits die Termine feststehen:

- 1. Lesezirkel 2024: 22. Februar 2024
- Plauschjassen: 15. März 2024
25. Oktober 2024
- Bäumlipflanzen: 20. April 2024
- Bundesfeier: 1. August 2024
- Erzählta: 12. bis 15. September 2024
- Dorf-Adventskalender: 1. bis 24. Dezember 2024 (die Fenster bleiben bis zum 31. Dezember 2024 beleuchtet)

Aktuelle Informationen zur Durchführung unserer Anlässe finden Sie auf unserer Website www.verkehrsverein-birrwil.ch.



Wir wünschen alles Gute für das Jahr 2024.

Foto: Pixabay/Gerhard

Pro Senectute

PRO SENECTUTE

Die fleissigen Frauen der Gruppe Fitness und Gymnastik von der Pro Senectute haben ein Sa-michlaussäckli erhalten. Wir treffen uns jeden Mittwoch um viertel vor zwei zu einer Stunde Bewegung und Sport in der Turnhalle Birrwil. Wir freuen uns auch auf Dich – komm spontan vorbei!



Theatergruppe/Damenturnverein

Wie schnell doch die Zeit vergeht! Bereits treffen wir uns wieder wöchentlich zu den Proben für unser Theaterstück. Unter der Regie von Ursula Gloor (Mudeli) üben wir mit viel Spass an der Sache den Dreiakter «Chaos bim Bestatter».

Aufführungen am

Sonntag, 17. März 2024 mit Brunch

Freitag, 22. März 2024 Abendvorstellung

Samstag, 23. März 2024 Abendvorstellung

Geschichte

Das Bestattungsinstitut Späck steckt in finanziellen Schwierigkeiten. Deshalb lässt sich der



Sorgen Sie vor.

Jetzt für morgen.

Stephan Wicky, Versicherungs- und Vorsorgeberater
T 062 767 90 07, stephan.wicky@mobiliar.ch

Agentur Seengen
Poststrasse 1, 5707 Seengen
mobiliar.ch

die **Mobiliar**

1635/718

Dora Portmann 



Seetalstrasse 76
5708 Birrwil
Tel. 062 772 12 21

**Änderungen
Reparaturen
Neuanfertigungen
Vorhangservice
Beratung**



"Der Spiegelberg, jetzt in der alten Spiegeli ...!"



Spiegelberg Home & Spiegelberg Verlag
Seetalstrasse 37 in 5708 Birrwil 062 772 01 70
www.jeder-hat-seine-geschichte.com



chronisch pessimistische Bestatter Guido auf ein unmoralisches Angebot ein. Er ist bereit für den Fabrikanten Leo Kemp eine Beerdigung zu inszenieren, obwohl dieser gar nicht tot ist. Der Lebemann möchte auf ungewöhnliche Weise von seiner reichen und verbitterten Frau Rosalia loskommen und dabei noch eine Menge Geld mitnehmen. Doch als plötzlich immer mehr Geliebte von Leo im Bestattungsinstitut aufeinandertreffen, ist das Chaos perfekt. Guidos lebenslustige Frau Lisa setzt kurzerhand den Betriebsbeamten Anton Schlumpf ausser Gefecht, so dass dieser nicht mehr fähig ist, die Schulden einzutreiben. Auch Paul, Guidos Sohn, dessen Freundin Morgana und Ludwig, der unterwürfige Angestellte von Leo mischen in diesem Durcheinander fleissig mit. Wie diese Geschichte ausgeht, sei an dieser Stelle nicht verraten. Was wir aber garantieren können: Wir werden Sie mit dieser schwarzen Komödie bestens unterhalten und das Lachen wird sicher nicht zu kurz kommen. Reservieren Sie sich jetzt schon diese Daten! Wir freuen uns auf Ihren Besuch

spiriert von der Geschichte des Sternenbaums. In dieser Geschichte gibt es in einer grossen Stadt einen Stromausfall, woraufhin ein alter Mann den Bewohnerinnen und Bewohnern der Stadt selbstgebastelte Sterne schenkt. Die Kinder des Kindergartens bekamen nach dem Hören der Geschichte die Möglichkeit, ihren eigenen Stern für zuhause zu bemalen. Diese selbst kreierte Sterne wurden eingescannt und vollenden die diesjährige Weihnachtskarte.

Entsorgungsaktion

Im Dezember 2023 startete die Schule Birrwil mit einer Müllentsorgungsaktion auf dem Schulareal. Wöchentlich ist eine Schulkasse oder der Kindergarten dafür zuständig, das Schulareal sauber zu halten. Die Kinder sollen dabei lernen, wie aufwendig es ist, liegengelassenen Abfall im Nachhinein wegzukratzen, einzusammeln und zu entsorgen. Diese Aktion verfolgt das Ziel, die Kinder zu sensibilisieren und soll sie dazu animieren, dass sie ihren Abfall richtig entsorgen. Aus diesem Grund versammeln sich jeweils am Ende einer jeden Woche die Kinder einer Stufe - ausgerüstet mit einzelnen Handschuhen und Plastiksäcken - auf dem Schulareal, zum «Fötzeln». Wir hoffen, dass diese Aktion ihre Wirkung zeigt, indem die Kinder handelnd lernen.



Eusi Schuel

Das läuft in der Schule Birrwil

Weihnachtsdekoration

Für besinnliche Festtage haben wir uns an der Schule Birrwil schon früh eingestimmt. Für die Weihnachtskarte dieses Schuljahres dekorierte jede Klasse eine Kerze. Die Motive durften selbständig gewählt und aus Wachsplatten ausgeschnitten oder ausgestanzt werden. Sterne, Monde und auch Rentiere waren am beliebtesten. Die von den Klassen gestalteten Kerzen wurden fotografiert und in die Weihnachtskarte integriert, sollten jedoch, was noch viel wichtiger ist, den Kindern auch im dunklen Dezember in den Klassenzimmern Freude und Licht schenken. Die Kinder des Kindergartens gestalteten zusätzlich Sterne, in-



www.schule-birrwil.ch

062 772 13 56

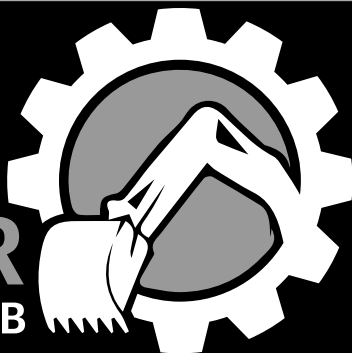
birrwil.sekretariat@schulen-aargau.ch
birrwil.schulleitung@schulen-aargau.ch



HUWILER

MASCHINENBETRIEB

5708 BIRRWIL



HUWILER-MASCHINENBETRIEB.CH

zoom-zoom

Den neuen Mazda MX-30 testen! 100% Elektro!



Garage Steiner Birrwil

Mail: info@garage-steiner.ch

www.garage-steiner.ch

Tel: 062 772 11 53



Argovia Immobilien

«persönlich, professionell,
engagiert, zuverlässig»

- Verkauf und Vermietung
- Professionelle Vermarktung
- Individuelle Beratung

Argovia Immobilien GmbH
Löwenplatz 13, 5712 Beinwil am See
www.argovia-immobilien.ch
info@argovia-immobilien.ch

Thomas Amsler
062 558 55 88



Ref. Kirchgemeinde

Päckli-Aktion «DANKE SCHÖN»

Liebe «Mitarbeiter» der diesjährigen Weihnachtspäckli-Aktion

Dank eurer sehr grossen und wertgeschätzten Hilfe ist es uns gelungen, 52 wunderschöne Päckli und einen beachtlichen Betrag an Geldspenden, Bruno Frey vom Hoffnungsträger Ost, abzugeben. Für 52 Kinder macht ihr es möglich, dass diese an Weihnachten ihr wohl einziges Päckchen erhalten. Es erfüllt uns immer wieder mit Freude, wenn wir sehen, wie fleissig ihr euch daran beteiligt. Im Namen dieser Kinder bedanken wir uns herzlich und wünschen euch Allen ein gesegnetes 2024.

*Ursula und Daniel Fehlmann
Kirchenpflegepräsident*

Freiwilligengruppe

Adventsgesteckverkauf 2023

Ganz herzlichen Dank an Euch liebe Gäste vom Gesteckverkauf. Durch Euren Einkauf und Konsumation ist ein schöner Betrag zusammengekommen. Wir dürfen dem Verein **Wunschplus** die Summe von **CHF 1'600.00** überweisen. Durch diese Spende können die Freiwilligen von Wunschplus einigen Senioren eine Freude bereiten und ihnen glückliche Stunden beschern. Für uns bleibt auch noch genügend Geld übrig, für die Anschaffung der Dessertgäbeli, die wir uns für die Chileschüür wünschen.

Auch dem Team der Freiwilligengruppe herzlichen Dank, für das kreative Werken, den feinen Desserts / Kuchen und der Mithilfe am Verkaufstag. Es ist immer wieder eine Freude mit euch zu arbeiten. HERZLICHEN DANK!!!

Ursula und Suzanne



Spielnachmittage

Haben die guten Vorsätze vom letzten Jahr nicht gehalten? Dann doch dieses Jahr! Damit die Hirnzellen in Schwung bleiben, müssen sie trainiert werden. Am besten bei uns in der Chileschüür, am Spielnachmittag. Jeden 1. Montag im Monat um 14.00 Uhr öffnet das Freiwilligenteam die Tore und verwöhnt die Gäste mit Kaffee und einem feinen Dessert. Dann wird gespielt und geplaudert nach Lust und Laune. Interessiert? Wir freuen uns auf bekannte und unbekannte Spieler und Gäste.



Spieltage im ersten Halbjahr 2024:

Montag, 8. Januar 2024

Montag, 5. Februar 2024

Montag, 4. März 2024

Montag, 8. April 2024

Montag, 6. Mai 2024

Montag, 3. Juni 2024

Das Freiwilligenteam



**Dienstag bis Sonntag jeweils
von 10.30 - 23.00 Uhr geöffnet**

- **Wechselnde Tages-/Wochenmenüs**
- **Saisonale Karte**
- **Feiern und Bankette**

alle Informationen finden Sie unter

www.restaurant-seebrise.ch

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!!
Ihr Seebrise-Team**

**Restaurant Seebrise, Seetalstr. 28, Birrwil
Telefon 062 772 11 16**

Aus Signer & Gloor AG Elektroanlagen wird SWL Energie AG

Die SWL Energie AG hat im Jahr 2019 die Firma Signer & Gloor AG Elektroanlagen von Hansjörg Gloor erworben und als eigenständige Tochtergesellschaft weitergeführt. Zur Stär-



kung der Sparte Gebäudetechnik haben wir uns entschlossen, die beiden Gesellschaften per 1. Januar 2024 zu fusionieren. Luca Sandmeier, bisher ad Interim in Boniswil für Sie im Einsatz, ist ab sofort als Geschäftsstellenleiter verantwortlich. Alle bisherigen Mitarbeitenden halten uns die Treue und sorgen weiterhin für professionelle Dienstleistungen rund um die Elektro- und Kommunikationstechnik im Seetal.

Wir danken Ihnen für die gute Zusammenarbeit in den vergangenen Jahren und freuen uns, auch in Zukunft Ihr Elektriker zu sein.

SWL Energie AG
Geschäftsstelle Boniswil
Leutwilerstrasse 14
5706 Boniswil
Telefon +41 62 885 76 10
elektro@swl.ch
www.swl.ch

Ihr regionaler Partner für Elektroinstallationen in Lenzburg und Boniswil

Massgeschneidert, persönlich, in Ihrer Nähe

www.swl.ch/elektro

Lenzburg Tel. +41 62 885 75 60 | Boniswil Tel. +41 62 885 76 10





2024

Jugendarbeit BeiBi
Livia: 079 926 44 08
Engin: 079 529 96 64

JANUAR

Der Jugendtreff bleibt in den Weihnachtsferien vom 18.12. - 08.01. geschlossen.

Mittwoch, 10. Januar

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

Freitag, 12. Januar - Willkommen Engin

von 17:30 - 21.30 Uhr - Abendtreff für alle

Mittwoch, 17. Januar

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

Freitag, 19. Januar

von 15:00 - 17.00 Uhr - Treff geschlossen,
aufsuchend im Dorf unterwegs

Samstag, 20. Januar - von 18:30 - 21:00 Uhr - Offene Turnhalle, Beinwil am See

Mittwoch, 24. Januar

von 13:30 - 16:00 Uhr - Mittelstufentreff
von 15:30 - 18:00 Uhr - Oberstufentreff

Freitag, 26. Januar

von 15:00 - 17.30 Uhr - Treff für alle

Der Jugendtreff bleibt in den Sportferien vom 27.01. - 11.02. geschlossen.

Spezielle Events im Januar:

- FR, 12. Januar, Abendtreff - Willkommenstreff Engin (neuer Praktikant)
- SA, 20. Januar - Offene Turnhalle, Alte Turnhalle Beinwil am See, 5. Klasse - 3. Oberstufe



Aktuelle Infos zu dem Monatsprogramm findest du unter:
www.jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch
Jugendarbeit Beinwil am See und Birrwil
www.instagram.com/jugendarbeitbeinwilbirrwil

**JUGEND
ARBEIT**

Beinwil a. S. – Birrwil

INFOBOX

JUGEND
ARBEIT
Beinwil a. S. - Birrwil

Öffnungszeiten Jugendtreff

Der Jugendtreff ist ein Ort für Jugendliche (5. Klasse - 3. Oberstufe), wo sie sich treffen, austauschen und ihre Freizeit verbringen können. Die Jugendarbeit hat dabei stets ein offenes Ohr für ihre Fragen und Anliegen.

Mittwoch - Mittelstufentreff	13.30 – 16.00 Uhr	Freitag - 1-2x im Monat, für alle	15.00 – 17.30 Uhr
Mittwoch - Oberstufentreff	15.30 – 18.00 Uhr	1. Freitag im Monat Abendtreff für alle	17.30 – 21.30 Uhr

Weitere regelmässige Angebote

Aufsuchende Jugendarbeit

Ca. 1-2x im Monat ist die Jugendarbeit aufsuchend im Dorf unterwegs. Das heisst, sie sucht Orte & Plätze auf, wo sich Jugendliche aufhalten und kommt dort mit ihnen ins Gespräch.

Freitag, 1-2x im Monat oder	15.00 – 17.00 Uhr 19.00 – 21.00 Uhr
--------------------------------	--

Offene Turnhalle

Die offene Turnhalle ist ein Sportangebot für alle ab der 5. Klasse. Dieses findet im Winterhalbjahr 4x an einem Samstagabend abwechslungsweise in einer Turnhalle in Beinwil am See oder Birrwil statt.

Samstag	18.30 – 21.00 Uhr
---------	-------------------

Kontaktdaten

Jugendarbeit Beinwil am See / Birrwil

Livia Huwyler & Engin Özer
Rankstrasse 4
5712 Beinwil am See

Handy: 079 926 44 08 (Livia) / 079 529 96 64 (Engin)
E-Mail: info@jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch
Homepage: www.jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch
Instagram: [jugendarbeitbeinwilbirrwil](https://www.instagram.com/jugendarbeitbeinwilbirrwil)



Bibliothek Birrwil

Ein abwechslungsreiches Jahr ist zu Ende. Wir sind gespannt, was das Neue Jahr bringt, und wünschen Ihnen weiterhin viel Freude mit der Bibliothek. Aktuelle Infos zur Bibliothek und den anstehenden Veranstaltungen finden Sie wie immer auf unsere Homepage. Über Vergangenes können Sie ab Ende Februar im Jahresbericht der Bibliothek lesen. Das Bibliotheksteam wünscht allen ein freudiges, abenteuerliches und glückliches neues Jahr 2024.

Sportferien

Die Bibliothek bleibt während den Schulferien Birrwil vom 29. Januar 2024 bis 11. Februar 2024 geschlossen. Ab dem 12. Februar 2024 sind wir wieder wie gewohnt für Sie da!

Infos Verslizeit

Maja Gautschi startet dieses Jahr bereits im Februar mit dem Buchstart. Es wird für einmal eine Wintergeschichte geben. Zudem haben wir den Tag auf Mittwoch und Donnerstag gewechselt. Somit haben auch die Waldspielgruppenkinder wieder die Möglichkeit, die Verslizeit zu besuchen.

Reservieren Sie sich heute schon das erste Datum: Am 14. Februar um 9.30 Uhr sind alle Kinder bis ca. 4-jährig herzlich eingeladen.

himmlisch – blumig

Die letzten 2 Jahre wurde an der Oberdorfstrasse 30 in Berbu, im Himmlisch blumig-Atelier im stillen Chämmerli Hochzeit-, Event- und Trauerfloristik mit viel Liebe und Leidenschaft kreiert. Ab Ende November 2023 wurde das Angebot nun erweitert, neu finden Kurse statt und es gibt einen kleinen Laden, in welchem man Schnittblumen, Pflanzen und verschiedene Geschenke erwerben kann. Vom Freitag – Sonntag ist das Himmlisch blumig Atelier zwischen 9.00 Uhr bis 19.00 Uhr als Selbstbedienungsladen geöffnet.

Am Donnerstag zwischen 16.00 Uhr und 18.30 Uhr bin ich meistens am Arbeiten und Ihr seid herzlichen Willkommen, falls Ihr einen Wunsch habt, welchen ich Euch vor Ort umsetzen darf oder gerne eine Bestellung aufgeben möchtet. Weiter dürft Ihr mich auch unter 079 788 69 81 kontaktieren.

Mit ich ist Stefanie Baumgartner-Härrli gemeint, ich bin gelernte Floristin und in Berbu an der Oberdorfstrasse 30 aufgewachsen. Nach ein paar Jahren Abwesenheit im schönen Glarnerland, bin ich jetzt mit meinem Mann, Kinder und Tieren wieder zurück im wunderschönen Berbu und freue mich meine Leidenschaft für Blumen, Deko etc. in meinem Atelier auszuleben. Weitere Infos unter:

www.himmlisch-blumig.ch



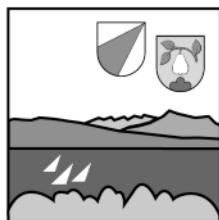


Gratulationen

85-jährig	03.01.24	Steiner Hans-Ulrich , Säumärt 19
90-jährig	05.01.24	Gloor-Härri Hilda , Untere Wanne 47
85-jährig	06.01.24	Härri-Leutwiler Dora , Seegasse 2
90-jährig	15.01.24	Lienhard Kurt , Wilifeld 63
85-jährig	29.01.24	Bugnon Roland , Schwaderhof 3



Allen Jubilarinnen und Jubilaren wird zum 75. Geburtstag, zum 80. Geburtstag und ab dem 85. Geburtstag jedes Jahr von der Gemeinde im Dorfblättli gratuliert. Wünschen Sie keine Publikation, so melden Sie sich auf der Gemeindeverwaltung, Telefon 062 765 06 60 oder per E-Mail: gemeinde@birrwil.ch



Handwerk - Gewerbe - Dienstleistung im Dorf

Gute Adressen sind Geschäfte vom örtlichen
Handwerker & Gewerbeverein Beinwil am See / Birrwil
www.hgvbeinwil.ch

Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen

Termine

03. Jan. **Erste Kehrrichtabfuhr im neuen Jahr (Mittwoch)**, 13.00 Uhr
05. Jan. **Feuerwehr** – Neujahrsfest (ex. Bäumliverbrennen), Waldhütte Birrwil, ab 17.00 Uhr
08. Jan. **Ref. Kirchgemeinde** – Spielnachmittag in der Chileschüür, 14.00 Uhr
11. Jan. **Pro Senectute** – Essen für Seniorinnen und Senioren im Restaurant Seebrise, 11.30 Uhr – Anmeldung bis Dienstag und für Fahrgelegenheiten: Maya Bussmann, Telefon 079 517 79 35
14. Jan. **Ref. Kirchgemeinde** – Gottesdienst mit Pfarrer Micha Baumgartner, 10.00 Uhr
25. Jan. **Grünabfuhr** – (inkl. gratis Christbaumentsorgung – es findet kein Bäumliverbrennen mehr statt), ab 7.00 Uhr
27. Jan. **Werkhof** – Öffnungszeiten Abfallstelle beim Werkhof, 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr (betreut)
28. Jan. **Ref. Kirchgemeinde** – Gottesdienst mit anschliessendem Kirchenkaffee mit Bernhard Lüthi, 10.00 Uhr
29. Jan. **Schule Birrwil** – Sportferien bis 11. Februar 2024

Pro Senectute – Turnen in der Mehrzweckhalle, jeden Mittwoch von 13.45 bis 14.45 Uhr

Allgemeine Öffnungszeiten der Bibliothek:

Mo 15.00 – 16.30 Uhr, Mo 19.00 – 20.00 Uhr, Do 15.00 – 16.30 Uhr, Sa 9.30 – 11.30 Uhr

Während den Ferien der Schule Birrwil bleibt die Bibliothek geschlossen.

(Bitte besuchen Sie für aktuelle Informationen unsere Website)

Hinweis: Aktuelle und weiterführende Informationen zur Gemeinde Birrwil finden Sie auf der offiziellen Internetseite der Gemeinde: www.birrwil.ch

Impressum

Adresse Dorfblättli: Corinne Gloor-Keller, Zopfstrasse 17, 5708 Birrwil, E-Mail: db.redaktion@gmail.com

Herausgeber / Redaktionsteam: Irene Gloor- Härrli, Ursula Rudolf, Corinne Gloor-Keller

Layout: Thomas Strütt, tsw seon | **Druck:** Studer Druck Gränichen AG | **Auflage:** 850 Exemplare

Beiträge: Schriftlich an das Redaktionsteam; Fotos separat beilegen

Foto-Qualität: Internet-Fotos sind nicht geeignet. Die Pixel-Einstellung der verwendeten Kamera muss mindestens 12 Mio. Pixel betragen und eingestellt sein. Handy-Fotos sind ebenfalls nicht geeignet.

Nachdruck oder sonstige Vervielfältigungen – auch auszugsweise, sind, mit Ausnahme der gesetzlich zugelassenen Fälle, nur mit Genehmigung des Herausgebers oder der Redaktion gestattet. Für unaufgefordert eingesandtes Informationsmaterial übernimmt der Herausgeber und Redaktion keine Haftung. Die Redaktion übernimmt keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte. Herausgeber und Redaktion setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material frei von Rechten Dritter ist.

Nächster Redaktionsschluss: 15. Januar 2024 - 17.00Uhr

Erscheint monatlich am ersten **Freitag** und wird in alle Haushaltungen in Birrwil verteilt.